

INHALTSVERZEICHNIS**TABLE OF CONTENTS**

Phonetische Umschrift, Zeichen, Abkürzungen	Phonetic transcription, signs, abbreviations	9
Einleitung		10
	Introduction	13
Literaturhinweise	References and further reading	16
1. Bildungsziele	Aims of education	17
1.1. Lernerzentrierte Ziele	Learner-centred aims	17
1.2. Gesellschaftsorientierte Ziele	Society-centred aims	18
1.3. Wissensorientierte Ziele	Knowledge-centred aims	19
2. Bildungspolitik und Bildungsverwaltung	The politics and administration of education	20
2.1. Gremien	Bodies involved	20
2.2. Personal	Personnel	22
2.3. Sachthemen	Issues	23
2.4. Verfahren	Processes	25
3. Bildungsstrukturen	Educational structures	27
3.1. Schultypen	School and college types	27
3.2. Schulinterne/ Hochschulinterne Strukturen	Internal school structures	30
3.3. Externe und zwischenschulische Strukturen	External and intra-school structures	32
3.4. Kurse, Lehrgänge	Courses	33
3.5. Prüfungen und Qualifikationen	Examinations and qualifications	35
3.6. Personal an Schulen und Hochschulen	Personnel in schools and universities	38
4. Bildungsinhalt: Curricula, Un- terrichtsmethoden, Schulalltag	Content of education: curricula, teaching methods and school life	42
4.1. Curriculum: allgemeine Begriffe	Curriculum: general terms	42

4.2.	Schulfächer: Pflichtfächer und Freifächer	School subjects - compulsory and optional	44
4.3.	Universitätskurse	University courses	46
4.3.1.	Geisteswissenschaften	Arts and social sciences/humanities	46
4.3.2.	Naturwissenschaften	Sciences	52
4.3.3.	Ingenieurwesen und Technik	Engineering and technology	54
4.4.	Fachdidaktik	Teaching methodology	56
4.5.	Informelles Curriculum und Schulleben	Informal curriculum and school life	58
5.	Lehrer: Lehrerbildung und Professionalisierung des Lehrerberufs	Teachers: teacher education and professionalisation	61
5.1.	Lehrpersonal	Teaching personnel	61
5.2.	Inhalt der Lehrerbildung	Content of teacher education	62
5.3.	Organisation der Lehrerbildung	Organisation of teacher education	64
5.4.	Lehrerfortbildung, Lehrberufsbahn und Professionalisierung	In-service education and training (INSET), teaching career and professionalisation	66
6.	Theorie und Praxis der Bildung und Bildungsforschung	Educational theory and practice, educational research	69
6.1.	Theorie der Erziehung/Bildung (allgemeine Begriffe)	Educational theory (general terms)	69
6.2.	Erziehungs-/ Bildungspraxis	Educational practice	71
6.3.	Bildungsforschung	Educational research	74
7.	Bildungspsychologie	Psychology of education	76
7.1.	Allgemeine Begriffe	General terms	76
7.2.	Entwicklungspsychologie	Developmental psychology	78
7.3.	Probleme	Problems	80
8.	Bildungssoziologie	Sociology of education	82
8.1.	Gesellschaftshintergrund: allgemeine Begriffe	Societal background: general terms	82

10 112 66

8.2.	Soziale Schichtung und Bildungssystem	Social stratification and the education system	86
8.3.	Kultur und Bildungsinhalte	Culture and educational content	88
9.	Bildungsfinanzierung und Bildungsökonomie	Educational finance and the economics of education	90
9.1.	Bildungsfinanzierung	Educational finance	90
9.2.	Bildung und Wirtschaft	Education and the economy	93
10.	Vergleichende Pädagogik:- allgemeine Begriffe	Comparative education: general terms	96